

CARTE
DES AIRES
DE SERVICE
ET AIRES SUR
AUTOROUTE
OFFERTE



MICHELIN

ESCAPADES EN CAMPING-CAR

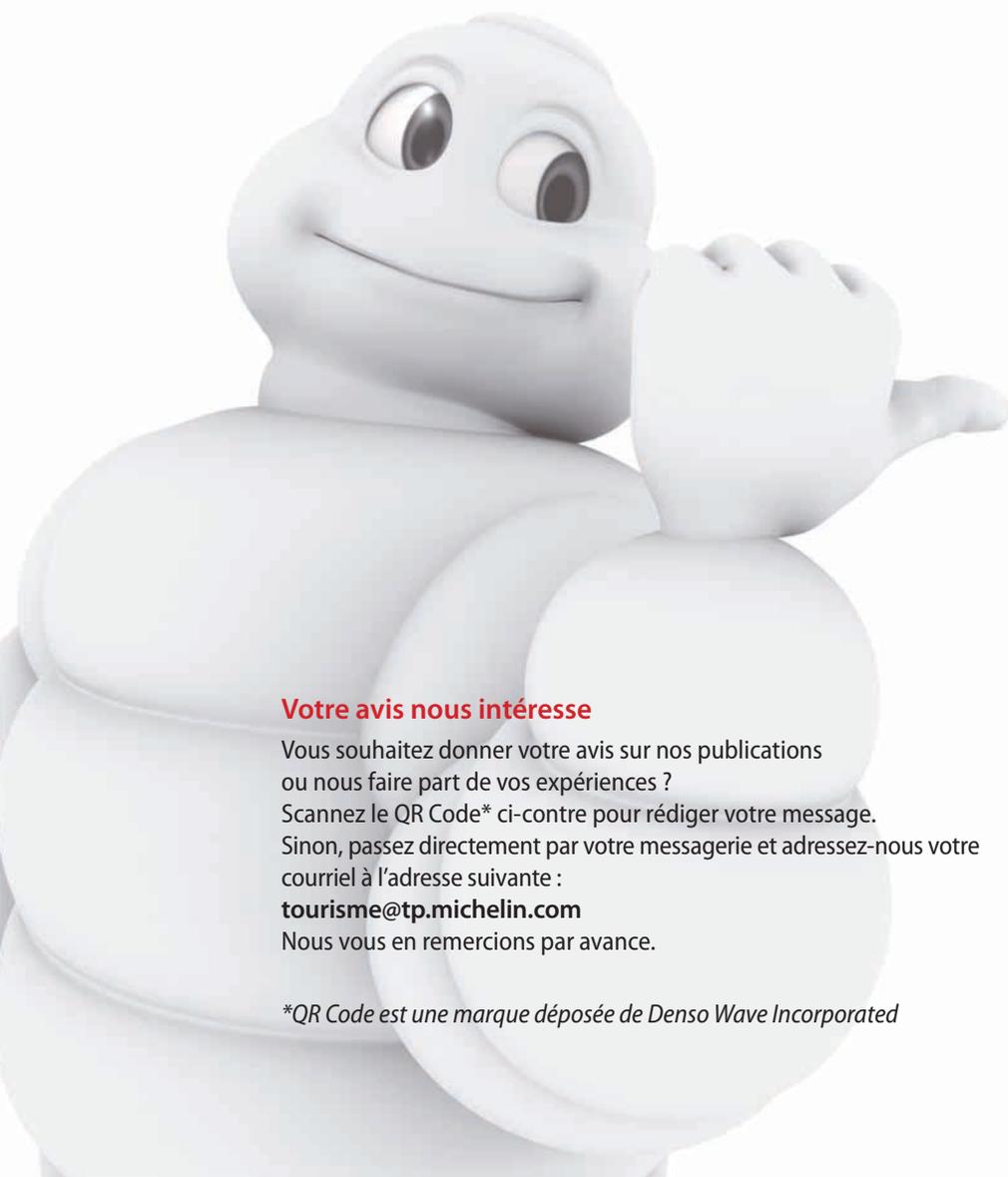
F R A N C E 2 0 1 4



1 300 aires de service, stationnements et campings
100 circuits touristiques et des idées d'étapes choisies pour leur accueil :
22 villes, **53** visites en famille, **30** stations thermales et **18** stations de ski

Escapades en **Camping-car**

France 2014



Votre avis nous intéresse

Vous souhaitez donner votre avis sur nos publications
ou nous faire part de vos expériences ?

Scannez le QR Code* ci-contre pour rédiger votre message.

Sinon, passez directement par votre messagerie et adressez-nous votre
courriel à l'adresse suivante :

tourisme@tp.michelin.com

Nous vous en remercions par avance.



**QR Code est une marque déposée de Denso Wave Incorporated*

Légende des symboles	p. 8	Pendant le voyage	p. 14
Avant le départ	p. 10	Vos séjours en camping-car	p. 20

ALSACE

Circuit 1 - Coteaux alsaciens	p. 24
Visite en famille 1 - Europa-Park	p. 25
Circuit 2 - De part et d'autre du Rhin	p. 28
Visite en famille 2 - Écomusée d'Alsace	p. 29

AQUITAINE

Circuit 1 - Trésors du Médoc et de la côte atlantique	p. 34
Circuit 2 - Vignobles et châteaux du Bordelais	p. 38
Visite en famille 1 - La jurade de St-Émilion	p. 39
Circuit 3 - Entre dunes et forêts landaises	p. 42
Visite en famille 2 - Le courant d'Huchet	p. 43
Circuit 4 - Bastides du pays de Dax	p. 46
Thermalisme 1 - Dax	p. 47
Circuit 5 - Splendeurs basques	p. 50
Thermalisme 2 - Cambo-les-Bains	p. 51
Circuit 6 - Villages et vallées du Béarn	p. 54
Étape à Pau	p. 55
Ski 1 et 2 - Arette-Pierre-St-Martin - Gourette	p. 57
Circuit 7 - Agenais entre Lot et Garonne	p. 60
Visite en famille 3 - Musée du Pruneau (Granges-sur-Lot)	p. 61
Circuit 8 - Merveilles de l'Histoire en Périgord	p. 64

AUVERGNE

Circuit 1 - Dans le Bourbonnais	p. 70
Circuit 2 - Les grandes eaux !	p. 74
Thermalisme 1 - Vichy	p. 75
Circuit 3 - De la Grande Limagne aux monts du Forez	p. 78
Visite en famille 1 - Vulcania	p. 79
Circuit 4 - Au pays des volcans et des lacs	p. 82
Thermalisme 2 - La Bourboule	p. 83
Ski 1 et 2 - Super-Besse - Le Mont-Dore	p. 84
Visite en famille 2 - Puy de Sancy	p. 85
Thermalisme 3 - Le Mont-Dore	p. 85

Circuit 5 - Au cœur du cantal	p. 88
Ski 3 - Le Lioran	p. 89
Circuit 6 - Le Puy-en-Velay et la Haute-Loire volcanique	p. 92
Visite en famille 3 - Mont Mézenc	p. 93

BOURGOGNE

Circuit 1 - L'Yonne, du sénonais à l'Auxerrois	p. 98
Visite en famille 1 - Château d'Ancy-le-Franc	p. 99
Circuit 2 - Au cœur du Morvan	p. 102
Visite en famille 2 - MuséoParc Alésia	p. 103
Circuit 3 - Dijon et la route des grands crus	p. 106
Visite en famille 3 - Hospices de Beaune	p. 107
Circuit 4 - Au sud de la Bourgogne	p. 110

BRETAGNE

Circuit 1 - Vers la Côte d'Émeraude	p. 116
Étape à Rennes	p. 117
Visite en famille 1 - Parc floral Haute-Bretagne	p. 118
Visite en famille 2 - Grand Aquarium de St-Malo	p. 119
Visite en famille 3 - Usine marémotrice de la Rance	p. 119
Circuit 2 - Le Finistère grandeur nature	p. 122
Circuit 3 - La côte de Cornouaille	p. 126
Étape à Quimper	p. 127
Circuit 4 - Le golfe du Morbihan	p. 130
Visite en famille 4 - Conserverie La Belle Îloise (Quiberon)	p. 131

CENTRE

Circuit 1 - À cheval entre Perche et Eure-et-Loir	p. 136
Étape à Chartres	p. 137
Circuit 2 - Orléanais, Sologne et Sancerrois	p. 140
Visite en famille 1 - Parc de la Source	p. 141
Circuit 3 - Au cœur du Berry	p. 144
Étape à Bourges	p. 145
Circuit 4 - L'ouest du Berry et la Brenne	p. 148
Visite en famille 2 - Musée de la Chemiserie (Argenton-sur-Creuse)	p. 149

SOMMAIRE

Circuit 5 - Châteaux de la Loire autour de Tours	p. 152
Circuit 6 - Châteaux de la Loire autour de Blois	p. 156
Visite en famille 3 - Parc Mini-Châteaux	p. 157

CHAMPAGNE-ARDENNE

Circuit 1 - Fortifications en Ardenne	p. 162
Visite en famille 1 - Château fort de Sedan	p. 163
Circuit 2 - Le vignoble champenois	p. 166
Étape à Reims	p. 167
Circuit 3 - Au pays des grands lacs	p. 170
Étape à Troyes	p. 171
Circuit 4 - La côte des Bar, art et champagne	p. 174
Visite en famille 2 - Nigloland	p. 175
Circuit 5 - Balade au sud de la Haute-Marne	p. 178
Thermalisme 1 - Bourbonne-les-Bains	p. 179

CORSE

Circuit 1 - Escapade en Balagne et Niolo	p. 184
Visite en famille 1 - Les calanches	p. 185
Circuit 2 - Le Cap Corse et le Nebbio	p. 188
Étape à Bastia	p. 189
Circuit 3 - La Corse du sud	p. 192
Thermalisme 1 - Isolaccio di Fiumorbo	p. 193

FRANCHE-COMTÉ

Circuit 1 - Au cœur du Doubs et du Haut-Jura	p. 198
Thermalisme 1 - Salins-les-Bains	p. 199
Circuit 2 - Paysages de la montagne jurassienne	p. 202
Ski 1 - Les Rousses	p. 203
Circuit 3 - Le pays d'Arbois, de caves en fruitières	p. 206
Thermalisme 2 - Lons-le-Saunier	p. 207

ÎLE-DE-FRANCE

Circuit 1 - Au cœur de la Seine-et-Marne	p. 212
Visite en famille 1 - Disneyland Resort Paris	p. 213
Circuit 2 - Découverte des Yvelines	p. 216
Visite en famille 2 - Thoiry	p. 217
Visite en famille 3 - France Miniature	p. 219

LANGUEDOC-ROUSSILLON

Circuit 1 - Refuge dans les Cévennes	p. 222
Visite en famille 1 - Les loups du Gévaudan	p. 223
Circuit 2 - Grottes, cirques, chaos et avens cévenols	p. 226
Visite en famille 2 - Bambouseraie de Prafrance	p. 227
Circuit 3 - Balade gourmande en Bas-Languedoc	p. 230
Étape à Narbonne	p. 231
Circuit 4 - Minervois, Corbières et châteaux cathares	p. 234
Circuit 5 - Art roman et baroque de Catalogne	p. 238
Thermalisme 1 - Le Boulou	p. 239
Thermalisme 2 - Amélie-les-Bains	p. 240
Thermalisme 3 - Vernet-les-Bains	p. 240
Ski 1 - Les Angles	p. 241
Ski 2 - Font-Romeu - Pyrénées 2000	p. 241

LIMOUSIN

Circuit 1 - Le Limousin au carrefour de l'Histoire	p. 246
Étape à Limoges	p. 247
Circuit 2 - Le plateau de Millevaches	p. 250
Visite en famille 1 - Lac de Vassivière	p. 251
Circuit 3 - Au fil de la Dordogne	p. 254
Visite en famille 2 - Barrage de Bort-les-Orgues	p. 255
Circuit 4 - Au cœur de la Corrèze	p. 258
Visite en famille 3 - Arras national Arnac-Pompadour	p. 259

LORRAINE

Circuit 1 - Souvenirs de guerre	p. 264
Visite en famille 1 - Zoo d'Amnéville	p. 265
Circuit 2 - Entre Meuze et Moselle	p. 268
Visite en famille 2 - Nancy : Jardin botanique du Montet	p. 269
Circuit 3 - En passant par la Lorraine...	p. 272
Visite en famille 3 - Gros ouvrage du Simserhof	p. 273
Circuit 4 - La forêt des Vosges	p. 276
Ski 1 - Gérardmer	p. 277
Circuit 5 - Stations thermales des Vosges	p. 280
Visite en famille 4 - Cité de l'image à Épinal	p. 281

SOMMAIRE

Thermalisme 1 - Contrexéville	p. 282
Thermalisme 2 - Plombières-les-Bains	p. 282
Thermalisme 3 - Luxeuil-les-Bains	p. 283
Thermalisme 4 - Bains-les-Bains	p. 283

MIDI-PYRÉNÉES

Circuit 1 - Les gorges du Tarn et les grands causses	p. 288
Circuit 2 - Le sud aveyronnais	p. 292
Thermalisme 1 - Lamalou-les-Bains	p. 293
Circuit 3 - Villages et bastides entre Tarn et Aveyron	p. 296
Étape à Albi	p. 297
Circuit 4 - Il était une fois à Foix...	p. 300
Thermalisme 2 - Ax-les-Thermes	p. 301
Circuit 5 - Eaux thermale des Pyrénées	p. 304
Thermalisme 3 - Cauterets	p. 305
Ski 1 - Gavarnie-Gèdre	p. 306
Ski 2 - Saint-Lary-Soulan	p. 306
Thermalisme 4 - Luz-Saint-Sauveur	p. 307
Thermalisme 5 - Bagnères-de-Luchon	p. 307
Circuit 6 - Toulouse et les coteaux de Gascogne	p. 310
Visite en famille 1 - Cité de l'Espace	p. 311
Circuit 7 - Bastides et gastronomie d'Armagnac	p. 314
Étape à Auch	p. 315
Circuit 8 - Les grands sites du Quercy	p. 318

NORD-PAS-DE-CALAIS

Circuit 1 - Les multiples visages des Flandres	p. 324
Étape à Lille	p. 325
Circuit 2 - Évasion sur la Côte d'Opale	p. 328
Visite en famille 1 - Nausicaá	p. 329

NORMANDIE

Circuit 1 - Des Alpes Mancelles à la Suisse normande	p. 334
Thermalisme 1 - Bagnoles-de-l'Orne	p. 335
Circuit 2 - Le sud de la Manche	p. 338
Visite en famille 1 - Fonderie de cloches Cornille-Havard (Villedieu-les-Poêles)	p. 339
Circuit 3 - La presqu'île du Cotentin	p. 342
Visite en famille 2 - Cité de la mer	p. 343

Circuit 4 - Caen, Bayeux et le Bessin	p. 346
Étape à Caen	p. 347
Circuit 5 - La Côte fleurie et le pays d'Auge	p. 350
Visite en famille 3 - Zoo du Cerza	p. 351
Circuit 6 - Dans les boucles de la Seine	p. 354
Étape à Rouen	p. 355
Circuit 7 - Côte d'Albâtre et pays de Caux	p. 358
Visite en famille 4 - Parc floral du Bois des Moûtiers	p. 359

PAYS-DE-LA-LOIRE

Circuit 1 - Au fil de la Sarthe et de la Mayenne	p. 364
Étape au Mans	p. 365
Circuit 2 - Douceur angevine et Saumurois	p. 368
Étape à Angers	p. 370
Visite en famille 1 - Le Bio-Parc de Doué	p. 371
Circuit 3 - La Vendée et la Marais poitevin	p. 374
Visite en famille 2 - Puy du Fou	p. 375
Circuit 4 - Sur les pas des gabelous	p. 378
Visite en famille 3 - Chantiers navals STX France (Saint-Nazaire)	p. 379

PICARDIE

Circuit 1 - Vallées picardes, entre Amiens et la côte	p. 384
Visite en famille 1 - Les Hortillonnages	p. 385
Circuit 2 - Le temps des cathédrales	p. 388
Visite en famille 2 - Château de Pierrefonds	p. 389
Circuit 3 - Terres de bâtisseurs	p. 392
Visite en famille 3 - Parc Astérix	p. 393

POITOU-CHARENTE

Circuit 1 - Douceurs du Poitou	p. 398
Étape à Poitiers	p. 400
Thermalisme 1 - La Roche-Posay	p. 401
Circuit 2 - Découverte des Deux-Sèvres	p. 404
Visite en famille 1 - Asinerie des baudets du Poitou	p. 405
Circuit 3 - L'air du large entre La Rochelle et l'île de Ré	p. 408
Étape à La Rochelle	p. 409
Circuit 4 - Balade en Charentes	p. 412
Visite en famille 2 - Zoo de la Palmyre	p. 413

PROVENCE-ALPES-CÔTE D'AZUR

Circuit 1 - Le cœur de la Provence	p. 418
Étape à Arles	p. 419
Circuit 2 - Merveilles naturelles du Vaucluse	p. 422
Visite en famille 1 - Colorado provençal de Rustrel	p. 423
Circuit 3 - Marseille au centre !	p. 426
Visite en famille 2 - Les calanques en bateau	p. 427
Circuit 4 - Antibes et l'arrière-pays varois	p. 430
Visite en famille 3 - Marineland	p. 431
Circuit 5 - La Haute-Provence, de la Durance au Verdon	p. 434
Thermalisme 1 - Gréoux-les-Bains	p. 435
Circuit 6 - Forts des Alpes et de Haute-Provence	p. 438
Ski 1 - Montgenèvre	p. 439
Circuit 7 - Petits pays entre Alpes et Provence	p. 442
Thermalisme 2 - Montbrun-les-Bains	p. 443

RHÔNES-ALPES

Circuit 1 - Les étangs de la Dombes	p. 448
Visite en famille 1 - Parc des Oiseaux	p. 449
Circuit 2 - Vive le Beaujolais	p. 452
Visite en famille 2 - Touroparc	p. 453
Circuit 3 - Des monts du Forez au Pilat	p. 456
Thermalisme 1 - Montrond-les-Bains	p. 457
Circuit 4 - L'Ardèche et ses merveilles	p. 460
Thermalisme 2 - Vals-les-Bains	p. 461
Circuit 5 - Balade au cœur de la Drôme	p. 464
Visite en famille 3 - Ferme aux crocodiles	p. 465
Circuit 6 - Le Vercors et l'Oisans	p. 468
Étape 1 - Grenoble	p. 469
Ski 1 et 2 - Autrans - Villard-de-Lans	p. 470
Thermalisme 3 - Uriage-les-Bains	p. 471
Ski 3 - Alpe-d'Huez	p. 471
Circuit 7 - À l'assaut du Mont-Blanc	p. 474
Étape 2 - Annecy	p. 475
Thermalisme 4 - Saint-Gervains-les-Bains	p. 476
Ski 4 - La Clusaz	p. 476
Ski 5 - Passy-Plaine-Joux	p. 477
Ski 6 - Les Contamines-Montjoie	p. 477
Circuit 8 - Lac du Bourget, massifs des Bauges et de la Chartreuse	p. 480
Thermalisme 5 - Aix-les-Bains	p. 481

Index

p. 484

LÉGENDE DES SYMBOLES

Campings

Catégories *Categories* *Kategorien*

... Camping, de très confortable jusqu'à simple mais convenable
Camping from very comfortable to simple but suitable
Komfortabel bis einfach, aber ordentlich

Agrément *Peaceful setting* *Besonders schöne Lage*

... Camping très agréable pour le cadre, la qualité et la variété des services proposés
Particularly pleasant setting, quality and range of services available
Landschaftlich schöne Lage, gutes und vielfältiges Serviceangebot

Services pour camping-car *Facilities for campervans* *Dienstleistungen für Wohnmobil*

 Borne pour camping-car
Point for campervans
Versorgungsanschluss für Wohnmobil

 Formule Stop accueil camping-car FFCC
Special price for camper on the site
Sonderpreis für Wohnmobil auf dem Campingplatz

 Emplacement aménagé pour camping-cars
Sites equipped for campervans
Stellplätze für Wohnmobil

Tarifs en € *Charges in €* *Preise in €*

Redevance journalière *Daily charge* *Tagespreise*

 5 € Par personne
Per person
Pro Person

 2 € Pour le véhicule
Per vehicle
Pro Fahrzeug

 6 € Pour l'emplacement
Per pitch
Platzgebühr

 6,50 € Pour l'électricité (nombre d'ampères)
For electricity (by number of amperes)
Stromverbrauch (Anzahl der Ampere)

Redevance forfaitaire *Rates included* *Pauschalgebühren*

   Emplacement pour 2 personnes véhicule et électricité compris
 25 € *Pitch for 2 persons including vehicle and electricity*
 (10A) *Stellplatz für 2 Personen, Fahrzeug und Strom inklusiv*

Loisirs *Recreational facilities* *Freizeitmöglichkeiten*

 Jeux pour enfants
Playground
Kinderspielplatz

 Animations diverses
Miscellaneous activities
Diverse Freizeitangebote

 Sauna
Sauna
Sauna

 Baignade
Bathing allowed
Baden erlaubt

 Toboggan aquatique
Water slide
Wasserrutschbahn

 Club pour enfants
Children's club
Kinderfreizeitklub

 Salle de remise en forme
Fitness room
Fitnessraum

  Tennis découvert – couvert
Tennis courts open air – covered
Tennisplatz – Hallentennisplatz

  Piscine couverte – découverte
Open air – covered swimming pool
Freibad – Hallenbad

  Sports nautiques – Canoë/Kayak
Water sports – Canoe/Cajak
Wassersport – Kanu/Kajak

LÉGENDE DES SYMBOLES

	Pêche <i>Fishing</i> Angeln		Mini-golf <i>Mini golf</i> Minigolfplatz
	Location de vélos <i>Cycle hire</i> Fahrradverleih		Centre équestre <i>Riding</i> Reitzentrum

Services *Facilities* Dienstleistungen

	 Présence d'un gardien pouvant être contacté 24h/24 – De jour seulement <i>A warden can be contacted 24h/24 – Day security only</i> <i>Eine Aufsichtsperson kann Tag und Nacht bei Bedarf erreicht werden – Nur tagsüber bewacht</i>		Lave-linge, sèche-linge <i>Washing machines, laundry</i> <i>Miet-Waschmaschinen</i>
	Salle de réunion, de séjour <i>Common room</i> <i>Gemeinschaftsraum, Aufenthaltsraum</i>		Plats cuisinés à emporter <i>Take away meals</i> <i>Fertiggerichte zum Mitnehmen</i>
	 Supermarché – Magasin d'alimentation <i>Supermarket – Food shop</i> <i>Supermarkt – Lebensmittelgeschäft</i>		Restaurant, snack <i>Restaurant, snack-bar</i> <i>Restaurant, Snack-Bar</i>
	Bar (licence III ou IV) <i>Bar (serving alcohol)</i> <i>Bar mit Alkoholausschank</i>		Salle de bains pour bébés <i>Baby changing facilities</i> <i>Wickelraum</i>
	Installations chauffées <i>Heated facilities</i> <i>Beheizte sanitäre Anlagen</i>		Installations sanitaires accessibles aux handicapés <i>Sanitary installations for the physically handicapped</i> <i>Sanitäre Einrichtungen für Körperbehinderte</i>
	 Branchements individuels : Eau – Évacuation <i>Each bay is equipped with water – drainage</i> <i>Individuelle Anschlüsse : Wasser – Abwasser</i>		

Aires de service pour camping-cars

Services pour camping-cars *Facilities for camper vans* Dienstleistungen für Wohnmobile

	Eau potable <i>Drinking water</i> <i>Trinkwasser</i>		Électricité <i>Electricity</i> <i>Stromanschluss</i>
	Vidange eaux grises <i>Waste water change</i> <i>Grauwasserentleerung</i>		Vidange eaux noires (cassettes) <i>Mobil toilet disposal</i> <i>Entsorgung Mobiltoilette</i>

30  : 18€/j. Nombre de stationnement et prix - durée maximum
-24h *Number of parks and rates - maximal time*
Anzahl von den Parkplätzen und Preis - maximale Zeit

Services de proximité *Facilities in close proximity* Dienstleistungen in der Nähe

	WC Public <i>Public toilets</i> <i>Öffentliche Toiletten</i>		Laverie <i>Laundry – washing machines</i> <i>Waschmaschinen</i>
	Restaurant <i>Restaurant</i> <i>Restaurant</i>		Commerce <i>Food shop</i> <i>Lebensmittelgeschäft</i>

Les vérifications

Avant de partir, vous devez bien vérifier l'état de votre camping-car.

C'est une question de sécurité et de confort. Quelques conseils en forme de check-list !

Le porteur

✓ Les pneus

Ils sont un des organes de sécurité essentiels de votre véhicule. Vous devez régulièrement leur porter toute votre attention et en particulier lorsque vous préparez votre véhicule avant de partir.

Le pneumatique doit tout d'abord être adapté à votre véhicule. Il existe des gammes spécifiques destinées aux campings cars avec un marquage CP sur le flanc du pneumatique.

Avant de partir, contrôlez le bon état des pneumatiques, leur usure, et vérifiez la pression. Il est par ailleurs recommandé de faire vérifier leur état tous les ans pour les pneumatiques de plus de 5 ans après la date de fabrication qui pourra vous être indiquée par un spécialiste, et de changer les pneumatiques d'un âge supérieur à 10 ans. En cas de changement de deux pneumatiques, il est recommandé de faire monter les pneumatiques neufs à l'arrière du véhicule.

Dans tous les cas, la pression recommandée est de 5,5 bars sur l'essieu moteur, pression mesurée à froid, quelle que soit la charge du véhicule en respectant le PTAC.

Sur l'essieu avant, conformez-vous aux préconisations de gonflage du constructeur indiquées sur le véhicule le plus souvent dans la porte conducteur.

☞ *Pour ces pressions, des valves métalliques sont impératives.*

✓ Sont également à contrôler

- le niveau d'huile
- le liquide des freins
- le frein à main
- le liquide du lave-glaces
- les balais d'essuie-glace
- les serrures
- la batterie
- les phares
- les clignotants

☞ *Pour plus de sécurité, une partie de ces contrôles (comme celui des plaquettes de freins) peut être faite par votre garagiste.*

☞ *Penser à se munir d'un kit d'ampoules de rechange.*

☞ *En cas de panne, vous devez disposer d'un gilet et d'un triangle de signalisation. Pensez-y !*



Les vérifications

La cellule

✓ Circuit d'eau

Eau propre : rincer et faire le plein.

Eaux usées : verser un produit de nettoyage et de désinfection. Pour éviter les mauvaises odeurs, préférer les produits du commerce ou le vinaigre plutôt que l'eau javellisée.

✓ Électricité

Faire fonctionner tous les postes électriques du véhicule. Si vous avez des panneaux solaires, vérifiez qu'ils sont propres. Leur efficacité en dépend.

✓ Extincteur

S'assurer que la date de validité de l'extincteur n'est pas dépassée..

✓ Fermeture

Contrôler la fermeture des ouvrants (lanterneaux, baies, portillons, portes et placards). Vérifier qu'il n'y a pas de fuite aux portes, lanterneaux et baies vitrées.

✓ Gaz

Vérifier le contenu des bouteilles de gaz (surtout en période hivernale) et le fonctionnement de tous les appareils à gaz. Avant le départ, fermer l'arrivée générale du gaz.

 *Les tuyaux à gaz doivent être changés régulièrement. Vérifier la date de péremption.*

✓ Hiver

Si vous partez en hiver, assurez-vous de la qualité du liquide dans le circuit de refroidissement ainsi que celle de l'huile moteur qui doit être adaptée aux températures hivernales.

Vérifiez l'état de la batterie.

Contrôlez le bon fonctionnement du chauffage et de tous les accessoires participant à la bonne visibilité. Ne pas oublier de prendre les chaînes et apprendre à les mettre en place avant le départ ! Penser également à emporter des plaques de « désenlèvement » et une pelle.

✓ Surcharge

Les camping-cars sont limités en charge utile. Le poids total du camping-car chargé (PTAC) ne doit pas dépasser 3,5 t (sauf pour les véhicules classés poids lourds). Il est notifié dans les documents de bord et à l'extérieur sur la porte du conducteur. Une surcharge du véhicule ou une mauvaise répartition des charges sont susceptibles de mettre en jeu la sécurité des usagers. Pour information, une pression de 5,5 bars sur l'essieu arrière moteur correspond à une charge maximale par pneu de 1 120 kg pour un pneumatique Michelin Agilis Camping 225/70R15 CP. Une situation de sous-gonflage peut être dangereuse : par exemple, une sous-pression de 0,5 bar pour un Michelin Agilis Camping 225/70R15 CP équivaut à une surcharge de 100 kg environ.

 *Le PTAC correspond au poids à vide plus la charge utile.*

✓ Dans vos bagages

Pensez à emporter un nécessaire à pharmacie et une trousse de secours aux premiers soins d'urgence ! Si vous voyagez avec un animal domestique, n'oubliez pas son carnet de santé. Il vous sera demandé dans les campings.

✓ Juste avant le départ

Ne pas oublier de rentrer le marche-pied (si vous n'avez pas de système d'alerte sonore). Rabattre les antennes (TV, parabole).

Bien conduire

Conduire un camping-car n'est pas difficile. Tout titulaire du permis auto a la possibilité de le faire. Toutefois intégraux, capucines et autres profilés présentent des particularités dont vous devez tenir compte.

On s'attache !

Les passagers doivent impérativement boucler leur ceinture de sécurité, qu'ils voyagent dans la cabine ou en cellule (si celle-ci en est équipée). De même, les effets personnels et les vivres doivent être rangés, pendant le voyage, dans des placards fermés.

Une bonne marge de distance

L'inertie au freinage demeure plus importante avec un camping-car que sur une voiture, en raison du poids en mouvement, et ce malgré les systèmes de freinage sophistiqués actuels.

Préservez ainsi toujours une marge de distance confortable par rapport aux véhicules qui vous précèdent.

 Lors de la descente des cols, utilisez au maximum votre frein moteur.

Surveiller le gabarit

Pensez aux autres véhicules : afin que la largeur de votre camping-car ne les gêne pas, tenez bien votre droite.

Sur les routes de campagne, soyez vigilant au moment où vous croisez tracteurs, cars et autres camions. Vous devez ralentir et vous déporter encore plus sur la droite. Vigilance accrue lorsque vous doublez un cycliste !

Gardez en tête la hauteur du véhicule. Le mieux est encore de noter les dimensions de votre véhicule et son PTAC sur un papier fixé sur le tableau de bord.

En montagne, pensez aux routes à encorbellement, surtout si vous roulez en capucine. Les véhicules les plus imposants risquent en effet d'accrocher les parois. Mais rassurez-vous ! Nos circuits ont pris en compte ce risque.

En ville, des mésaventures du même type peuvent se produire avec certains balcons en encorbellement. Sur l'autoroute, méfiez-vous des barrières de péage. Certains couloirs réservés aux voitures sont parfois équipés de barres de hauteur.

Attention également aux branches basses des arbres.

Au moment de doubler et de se rabattre, vous devez bien avoir en tête la longueur de votre camping-car. Certains véhicules ayant un porte-à-faux important peuvent rencontrer des difficultés lors des manœuvres de stationnement et d'accès sur les ferries ou les bacs.

Contre les appels d'air

Si vous conduisez une grande capucine ou un intégral, pour éviter les appels d'air générés en dépassement, vous devez compenser par un léger mouvement du volant en sens inverse.

Circuler en ville

La circulation en ville (et village) nécessite une grande prudence. Soyez attentif aux barres de hauteur qui limitent parfois les accès. Et avant de pénétrer dans le vieux quartier de telle cité médiévale aux ruelles étroites, prenez vos précautions.

Évaluer le terrain

Lorsque vous sortez des routes aménagées, vous devez ne pas sous-estimer le poids de votre camping-car et évaluer la praticabilité du terrain.

Sur un camping-car, l'essentiel du poids se trouvant concentré vers la partie arrière, mieux vaut, pour éviter le patinage des roues, faire une reconnaissance à pied.

Le stationnement

Stationnement sur la voie publique

En ville, gardez-vous sur les parkings extérieurs au centre-ville ou sur les parkings réservés aux camping-cars, en faisant attention de ne pas empiéter sur d'autres places, ni sur la voie publique.

👉 *Si la sécurité ou l'ordre public l'exigent, les maires sont en droit de prescrire des mesures plus rigoureuses en matière de stationnement.*

👉 *Vous trouverez dans les pages « Étape à » les lieux où se garer facilement avant d'entrer dans des centres-villes impraticables.*

Stationnement sur le domaine privé

Si vous voulez stationner sur une propriété privée, vous devez en demander l'autorisation aux propriétaires.

Il est interdit de stationner sur les rivages de la mer, dans des sites classés ou inscrits et leur proximité, dans un rayon de moins de 200 m d'un point d'eau capté pour la consommation, dans les bois, forêts, parcs classés comme espaces boisés à conserver.

Les structures d'accueil adaptées

Aires de service

Leur première vocation est de proposer ces services :

- la vidange des eaux grises (eaux ménagères)
 - la vidange des eaux noires (WC chimiques)
 - l'alimentation en eau potable
 - le dépôt des ordures
 - accessoirement, l'approvisionnement en électricité.
- En plus de ces services, l'aire peut proposer un stationnement.

L'eau et les vidanges peuvent être fournies par l'intermédiaire d'une borne artisanale ou d'une borne de type industriel : Flot bleu, Raclet, Eurorelais, etc.

La gratuité de l'aire de service dépend en grande partie de l'activité touristique de la région. Il faut donc s'attendre à payer pour le stationnement et/ou les services.

Ces prix, indiqués dans nos adresses, varient entre 3 et 15 € pour les services, et entre 5 et 25 € pour le stationnement.

Aires de stationnement

Il s'agit de lieux publics autorisés pour le stationnement des camping-cars, situés, ou non, à proximité d'une aire de service. Le stationnement peut être limité dans le temps à certains endroits (24h/48h). Il peut être gratuit ou payant.

L'aménagement de ces aires peut aller du plus sommaire à très confortable (aménagement de loisirs, grands espaces).

Campings

Tous les camping-cars peuvent stationner dans un camping, mais tous les campings ne sont pas encore équipés de structures spécifiques, même si leur nombre est en forte augmentation.

Certains campings proposent des formules adaptées aux camping-caristes comme la formule Stop Accueil Camping-Car FFCC : une nuitée non renouvelable au prix variant entre 8 et 15 €, services camping-car compris, départ demandé avant 10h. Cette formule est signalée par le symbole 🚐 dans nos adresses.

Les initiatives personnelles

Certains agriculteurs, éleveurs, vigneron, fermes-auberges ou châtelains par exemple, vous invitent à stationner gratuitement sur leur propriété pendant une nuit, et à découvrir leurs produits et leur savoir-faire.

Cette formule d'accueil est signée France Passion et signalisée sous ce nom. Elle est réservée aux adhérents France Passion voyageant à bord d'un camping-car autonome (eau, sanitaire, déchets, etc.), en possession du guide et de la vignette de l'année en cours. Information et adhésion : www.france-passion.com.

Parfois, les non-adhérents sont acceptés ; dans ce cas, les prestations sont payantes.

Savoir vivre !

Respecter la nature et l'environnement, respecter les autres, se comporter toujours comme un « invité » – invité des communes et des particuliers – : c'est à ce prix que le tourisme en camping-car pourra se développer et avoir la réputation qu'il mérite!

Sur la route

Pendant les déplacements en groupe, éviter de former des files, pour ne pas perturber le trafic. Ne pas effectuer la vidange des eaux noires ou grises pendant le déplacement. Le faire uniquement dans les endroits réservés à cet effet et dans le respect de la nature et des principes écologiques.

☞ *Il est interdit de vidanger des WC chimiques dans un réseau de tout-à-l'égout.*

À l'arrêt

Pour le stationnement de nuit, utiliser de préférence les aires d'accueil prévues à cet effet. Ne pas stationner en travers des parkings.

☞ *Occuper l'espace de stationnement sur la voie publique avec des chaises, des tables ou tout autre équipement personnel est interdit.*

À l'arrêt, de jour comme de nuit, éviter de stationner en obstruant la vue des monuments, des fenêtres d'habitation ou des commerces.

Éviter les bruits excessifs dus à la voix, à la télévision, la radio ou au moteur. De même, utiliser le générateur d'électricité seulement en cas de nécessité absolue, et dans ce cas, l'éloigner des autres véhicules et des habitations voisines.

Utiliser les toilettes du véhicule!

Déposer vos ordures ménagères dans des conteneurs appropriés. Ne les dispersez pas!

RESPECT

C'est le nom donné à la charte de bonne conduite des camping-caristes, éditée par le Sicverl (Syndicat des Constructeurs De Véhicules De Loisirs).

En respectant ces valeurs, vous permettez de renforcer le bon accueil des camping-cars dans les communes.

Pour le bon usage du Camping-car

Respecter la nature
Éviter le regroupement
Stationner dans des lieux appropriés
Privilégier le commerce local
Être courtois et discret
Communiquer avec autrui
Tenir l'ensemble de ces engagements





Route des vins d'Alsace.

K. Galvin / age fotostock

Nos escapades en France



L'Alsace en camping-car

Abrütée par le massif des Vosges, l'Alsace offre au soleil ses coteaux couverts de vignes et ses villages fleuris. Du grès rose aux enduits bleu, vert ou ocre rythmés par le bois sombre des colombages, en passant par le rouge des géraniums et les camaïeux de vert des forêts, se dessine un paysage riant pavoisé de couleurs. L'Alsace se déploie ainsi, le long du fossé rhénan, de Strasbourg à Mulhouse, comme pour mieux se moquer des vicissitudes de l'Histoire qui l'a ballottée d'un pays à l'autre.

Née sous le signe de la cigogne, grand oiseau migrateur, et nourrie aux mamelles de multiples sources culturelles, qu'elles soient latines, germaniques ou d'Europe centrale, la région a su se forger un art de vivre authentique et pérenniser des coutumes, une langue et un folklore qui culmine à la période de l'Avent. Marchés de Noël, fêtes de la Saint-Nicolas, carnivals, fêtes du Vin et autres contribuent à rythmer avec jovialité une année riche en événements.

Qui dit fête, dit gastronomie : foie gras, choucroute, charcuteries diverses, flammekueche et autres baeckeofe réveilleront vos papilles en attendant la dégustation d'un munster au cumin et l'apothéose gourmande des pâtisseries alsaciennes, couronnée par le célèbre kugelhopf. Pour relever ces agapes, faites votre choix au long de la route des Vins, la première créée en France, riche de nombreux cépages prestigieux (à déguster avec modération!). Christian Dior en parlait ainsi : « Un petit verre de vin d'Alsace, c'est comme une robe légère, une fleur de printemps, c'est le rayon de soleil qui vient égayer la vie ».

Les événements à ne pas manquer

- ▶ **Carnaval de Mulhouse** (68) : 3 j. déb. mars (Mi-Carême).
- ▶ **Foire aux vins** à Ribeauvillé (68) : en juillet, le w.-end suivant le 14; foire aux vins la plus ancienne d'Alsace.
- ▶ **Festival automobile** à Mulhouse (68) : 3 j. déb. juillet.
- ▶ **Festival international de Musiques** de Colmar (68) : 1^{re} quinz. de juillet; musique classique.
- ▶ **Fête du Houblon** à Haguenau (68) : 1 sem. à la fin août; musiques et danses traditionnelles des cinq continents.
- ▶ **Corso fleuri** à Sélestat (68) : 2^e dim. d'août; défilé de chars.
- ▶ **Fête de la Poterie** à Betschdorf et Soufflenheim (67) : w.-end de la mi-août (années impaires) à Soufflenheim et 1^{er} dim. de septembre (années paires) à Betschdorf.



La Petite France, à Strasbourg.

J. Fuste Raga / Prisma / age fotostock

- ▶ **Fête des ménétriers ou Pfifferdaj** à Ribeauvillé (68) : 1^{er} dim. de sept.; fête médiévale avec défilés et animations.
- ▶ **Marchés de Noël** : partout en Alsace, dont à Ribeauvillé (68), 2 w.-ends en déc.; à Mulhouse (68), tj fin nov.-fin déc.; à Colmar (68), tj fin nov.-fin déc.; à Kaysersberg (68), 4 w.-ends av. Noël; Strasbourg (67), tj fin nov.-fin déc.

En complément, utilisez...

Le Guide Vert : Alsace Vosges
Cartes Michelin : Région 516 et Départements
315

Votre séjour en Alsace

Les circuits

- 1 - Coteaux alsaciens
7 jours - 310 km
- 2 - De part et d'autre du Rhin
6 jours - 260 km

Les visites en famille

- 1 - Europa-Park p. 25
- 2 - Écomusée d'Alsace p. 29



Coteaux alsaciens

Généreuse, l'Alsace des vignobles l'est par la diversité de ses cépages. Elle l'est aussi par l'opulence de ses villages fleuris, comme par le rayonnement de Strasbourg et de Colmar. De bourgs en châteaux au long des petites routes et des coteaux, les vignerons vous réserveront un accueil des plus chaleureux.

➔ *Départ : Strasbourg*
➔ *7 jours - 310 km*

Jours 1 et 2

Strasbourg, métropole religieuse et culturelle, vous plonge au centre de l'Histoire. Pour vous en imprégner, visitez les musées (Arts décoratifs, Arts moderne et contemporain, Beaux-Arts...), la cathédrale et les églises. En été, vous apprécierez la verdure dans l'un des parcs de la ville : l'Orangerie, la Citadelle, le Contade... En matière de gastronomie, faites confiance aux *winstubs* : vins et plats régionaux vous attendent. Pour digérer, promenez-vous en bateau sur l'Ill et découvrez la cité ancienne. De ponts en places elle vous amène à la Petite France, avec ses airs de village de carte postale. Pour finir votre seconde journée, gagnez plein ouest **Marmoutier** (via **Marlenheim**) dont l'église constitue un joyau de l'art roman alsacien. Étape à **Saverne** un peu plus au nord.

Jour 3

Après le château de Saverne (il abrite deux musées), la roseraie et les belles maisons qui encadrent l'hôtel de ville, rendez-vous au **château du Haut Barr** (5 km au sud) pour ses panoramas. Puis cap au sud par la D218 pour atteindre le château et la **cascade du Nideck** (comptez 1h30 AR à pied depuis le parking), avant de rejoindre **Molsheim**, puis **Obernai** pour voir ses maisons aux teintes dorées, ses remparts et sa place du Marché. Rien ne vous empêche de grimper sur le **mont Sainte-Odile**. La visite du couvent rivalise avec la vue sur la Forêt-Noire et le Mur Païen, une muraille énigmatique qui court entre forêts et éboulements. Passez la nuit à Obernai ou Ottrott.

Jour 4

Au sud d'Obernai, la ville de **Barr** vous délectera de ses spécialités, le sylvaner et le gewurztraminer. Puis vous réaliserez un joli circuit via **Andlau** (voir son abbatale),



Le Hohwald et **Breitenbach** d'où vous descendrez vers Sélestat. Avant d'atteindre la ville, prenez à gauche la D35 et D159 pour le **château du Haut-Koenigsbourg**, étape majeure de votre périple alsacien. Entre sa forteresse médiévale et ses deux attractions (la Volerie des Aigles et la Montagne des Singes) situées à Kintzheim, comptez presque une journée.

Jour 5

Terminez la visite du Haut-Koenigsbourg puis gagnez **Sélestat** le temps de flâner dans son centre historique. De Sélestat, il est possible de faire un crochet en Allemagne, de l'autre rive du Rhin,



La cigogne, emblème de l'Alsace.

pour découvrir **Europa-Park**, à Rust, et ses multiples attractions (voir ci-contre). Mais cette escapade vous prendra au minimum une journée supplémentaire.

Jour 6

De Sélestat, revenez sur Kintzheim d'où vous suivrez la Route des Vins direction plein sud. Première étape, la perle du vignoble, **Ribeauvillé** terre de riesling et de gewurztraminer. Au sud du village, arrêtez-vous au Centre de réintroduction des cigognes et des loutres à **Hunawihl** avant de gagner l'incomparable village de **Riquevill** ceinturé de remparts, pratiquement inchangé depuis le 16^e s. Vous finirez la journée en gagnant **Kaysersberg**, village remarquable par son aspect médiéval. Nuit à Kaysersberg ou aux **Trois-Épis**.

Jour 7

Le matin, les tours massives de **Turckheim** vous attendent pour une balade avant de descendre sur **Eguisheim** quasiment circulaire au cœur des vignes. Le reste de la journée sera consacrée à **Colmar**. Ni la visite de la vieille ville, ni la Petite Venise ne vous laisseront indifférent. Les maisons anciennes sont toutes plus remarquables les unes que les autres, sans oublier l' incontournable Musée d'Unterlinden qui préserve le fameux retable d'Issenheim. On vient du monde entier pour l'admirer.

Europa-Park

Infos pratiques

Str. 2 - 77977 Rust
(Freiburg) - Allemagne
☎ 03 88 22 68 07 (bureau
en France) -
www.europapark.fr

Ouverture

De fin mars à déb. novembre :
9h-18h ; de déb. novembre à
déb. janv. : 11h-19h - fermé de
déb. janv. à fin mars.

Stationnement & aire de service

Aire d'Europa-Park

Europa-Park-Str. 2 - Rust
(Allemagne)
☎ +49 78 22 77 66 88
De déb. avr. à mi-nov.

Tarifs

Ad. : 39 € 4-11 ans : 34 €
Moins de 4 ans : gratuit.

Restauration

Près de 50 restaurants et
snacks, avec des spécialités
associées aux pays.

Borne eurorelais

🚗 🚲 🚿 🗑️ : Gratuit

200 🚗 : 28€/j.

Services : 🚻 🚰

GPS : E 7.71751 N 48.27185

Situé en Allemagne, à 30 mn de Strasbourg, le parc de loisirs Europa-Park mérite de passer la frontière ! Sur 85 ha, il a pour thème les pays européens, dont il décline les traditions culturelles et gastronomiques à travers treize quartiers. Plus de cent attractions et spectacles attendent les enfants, les ados et leurs parents. De grandes attractions pour des sensations extrêmes comme Silver Star, le plus long grand huit d'Europe. Des manèges particulièrement adaptés aux plus jeunes, comme dans le quartier hollandais avec ses mini-auto-tamponneuses ou sa comédie musicale. Des attractions accessibles aux personnes en fauteuil roulant, comme la tour panoramique Euro-Tower. Vous trouverez aussi l'Univers des enfants, pour tous ceux qui aiment jouer et découvrir en s'amusant. Compte tenu de sa localisation, le parc est francophone et 60 % de ses employés sont français, donc vous ne rencontrerez aucune difficulté de langue.

Aires de service & de stationnement

Châtenois

Aire de Châtenois

Allée des Bains, en face de la pharmacie -

☎ 03 88 82 02 74

Borne artisanale    : 2€

6  - 24h : Gratuit

Services :   

GPS : E 7.39775 N 48.27468

Colmar

Aire privée Intermarché

13 rte d'Ingersheim - ☎ 03 89 41 11 16

Permanent.

Borne eurorelais    : 2,50€

Services :  

 Paiement par pièces

GPS : E 7.35145 N 48.08228

Kaysersberg

Aire de Kaysersberg

Parking de l'Erlendab -

☎ 03 89 78 22 78

Permanent.

Borne artisanale    : Gratuit

80  : 7€/j.

Services :   

 À proximité immédiate du centre bourg. Pendant le Marché de Noël, uniquement de 20h à 8h30.

GPS : E 7.26191 N 48.13616

Orbey

Aire privée de l'hôtel-restaurant Les Terrasses du Lac Blanc

Sur la D 48.2, au lac Blanc, à l'ouest d'Orbey, par la D 48 - ☎ 03 89 86 50 00

Permanent.

Borne artisanale    : 2,50€

10  : 5€/j. Services :  

 Gratuit si repas pris au restaurant.

Calme, jolie vue sur la vallée.

GPS : E 7.09019 N 48.13561

Ottrott

Domaine Fritz-Schmitt

1 r. des Châteaux - ☎ 03 88 95 98 06

Permanent.

Borne  - 4  : Gratuit

 La découverte du seul vin rouge d'Alsace.

GPS : E 7.423 N 48.4566

Ribeauvillé

Aire de Ribeauvillé

Rte de Guémar, face à l'espace culturel -

☎ 03 89 73 20 00

Permanent.

Borne artisanale    : 2€

20  : 4,50€/j.

Services :   

GPS : E 7.32949 N 48.19233

Rust

Aire d'Europa-Park

Voir l'encadré p. précédente.

Saverne

Aire de Saverne

40 r. du Père-Liebermann, à l'extérieur du camping municipal Les Portes de l'Alsace - ☎ 03 88 91 80 47

De déb. avr. à fin sept.

Borne artisanale    : 3€

 Stat. autorisé en ville au parking du Champ de Foire (gratuit), près de la voie ferrée

GPS : E 7.35597 N 48.73791

Strasbourg

Aire du Jardin des Deux-Rives

Parking attenant à l'auberge de jeunesse des Deux Rives, r. des Cavaliers, à proximité de la frontière allemande - ☎ 03 88 52 28 28

Permanent.

Borne eurorelais    : 2,50€

20  : Gratuit

Services :   

 Paiement CB ou jetons à l'auberge de jeunesse

GPS : E 7.79971 N 48.56663

Les Trois-Épis

Aire des Trois-Épis

Parking sur la pl. des Antonins - ☎ 03 89 49 80 56

Borne raclet    : 3€

30  : Gratuit

Services : 

GPS : E 7.22948 N 48.10101

Campings

Colmar

Voir le circuit suivant.

Obernai

Municipal le Vallon de l'Ehn

1 r. de Berlin, Accès : sortie ouest par D426, rte d'Ottrott, accès conseillé par rocade sud de la ville -

☎ 03 88 95 38 48

De déb. mai à fin oct. - 3 ha (150 empl.)

Tarif : (Prix 2013)  4,30€  5€ -  (16A) 4€

 borne artisanale - 30  5€/j.

Loisirs :  

Services :       

wifi 

GPS : E 7.46715 N 48.46505

Sélestat

Municipal les Cigognes

1 r. de la 1^{re}-Division-France-Libre - ☎ 03 88 92 03 98

De déb. avr. à mi-oct. - 0,7 ha (48 empl.)

Tarif : 17,70€    (6A) - pers. suppl. 4,60€

 borne flot bleu

Loisirs : 

Services :   wifi 

GPS : E 7.44828 N 48.25444

Strasbourg

Aquadis Loisirs La Montagne Verte

2 r. Robert Forrer - ☎ 03 88 30 25 46

2,5 ha (183 empl.)

Loisirs : 

Services :      

wifi 

GPS : E 7.71441 N 48.57537

Turckheim

Le Médiéval

quai de la gare, à l'ouest du bourg, derrière le stade - accès par chemin entre le passage à niveau et le pont -

☎ 03 89 27 02 00

De déb. avr. à fin oct. - 2,5 ha (117 empl.)

Tarif : 18,40€    (16A) - pers. suppl. 4€

 borne artisanale - 20  18,60€/j.

Services :     

GPS : E 7.27144 N 48.08463

Les bonnes adresses de Bib

Colmar

Voir également le circuit suivant.

✂ Chez Hansi

23 r. des Marchands -
☎ 03 89 41 37 84 - fermé 1 sem. en
juin, janv. et merc.-jeu. - 19,80-39,50 €. Retrouvez tout l'esprit de l'Alsace dans cette maison à colombages typique du vieux Colmar. Tradition dans l'assiette et dans le service assuré en costume traditionnel.

Kaysersberg

✂ La Vieille Forge

1 r. des Écoles - ☎ 03 89 47 17 51 - fermé de fin déc. à mi-janv. - déj. 9 € - 20-39 €. La jolie façade à colombages du 16^e s. invite à s'attabler dans ce restaurant familial proposant une carte régionale assortie de suggestions de saison.

Verrerie d'Art de Kaysersberg

30 r. du Gén.-de-Gaulle (dans le centre historique) - ☎ 03 89 47 14 97 - www.verrerie-kaysersberg.fr - boutique : 10h-12h30, 14h-18h, dim.-lun. et j. fériés 14h-18h; atelier : tj sf dim.-lun., jeu. apr.-midi et j. fériés 10h-12h30, 14h-18h - fermé janv. Les maîtres verriers font découvrir les différentes opérations de leur travail : cueillage, soufflage et façonnage à la main.

Riquewihr

Domaine Dopff « Au Moulin »

2 av. Jacques-Preiss -
☎ 03 89 49 09 69 - www.dopff-au-moulin.fr - janv.-mars : tj sf w.-end 10h-12h, 14h-18h, avr.-déc. : 9h30-12h30, 14h-18h, w.-end 9h30-12h30, 14h-18h - fermé w.-end janv., fév., 1^{er} janv., 25 et 26 déc. La célèbre famille Dopff est liée à la vigne depuis le 17^e s. Aujourd'hui, elle est toujours sur le devant de la scène avec ses 7 crémants incontournables, dont la cuvée Julien brut, l'excellente gamme traditionnelle et les grands crus de schoenenbourg en riesling ou sporen en gewurztraminer.

Strasbourg

✂ Le Clou

3 r. du Chaudron - ☎ 03 88 32 11 67 - www.le-clou.com - tj sf dim. - 14,50-18,50 €. À deux pas de la cathédrale, une *winstub* pleine d'authenticité, regorgeant d'objets d'antan et de scènes d'autrefois (belles marqueteries). Cuisine généreuse. L'Alsace éternelle !

Au Paradis du Pain d'Épices

14 r. des Dentelles, Petite France -
☎ 03 88 32 33 34 - www.mireille-oster.com - lun. 10h-19h, mar.-sam. 9h-19h. Des parfums d'orange, de cannelle et de cardamome embaument cette petite boutique aménagée dans une maison à colombages datant de 1643.

📍 Offices de tourisme

Colmar

Voir l'encadré p. 31.

Sélestat

10 bd du Gén.-Leclerc, Commanderie St-Jean - ☎ 03 88 58 87 20 - www.selestat-tourisme.com - juil.-août : 9h30-12h30, 13h30-18h30, sam. 9h-12h30, 14h-17h, dim. 10h30-15h; reste de l'année : tj sf dim. 9h30-12h, 14h-17h45 (sam. 17h), j. fériés 10h-13h, dim. de déc. 13h-17h - fermé 1^{er} janv., lun. de Pâques, lun. de Pentecôte, 1^{er} et 11 Nov., 24 déc. apr.-midi, 25 et 26 déc.

Strasbourg

17 pl. de la Cathédrale -
☎ 03 88 52 28 28 -
www.otstrasbourg.fr - 9h-19h.



Hunawihr, sur la route des vignobles d'Alsace.

De part et d'autre du Rhin

Histoire, loisirs ou nature : c'est la variété qui fait le charme de cette escapade franco-allemande le long du Rhin. Vous aurez l'occasion de goûter à l'Alsace gastronomique, de découvrir les paysages vallonnés et enchanteurs de la Forêt noire et de comprendre la richesse d'une région frontalière que l'Histoire s'est longtemps disputée.

↳ **Départ :**
Mulhouse

↳ **6 jours -**
260 km



Jour 1

En arrivant à **Mulhouse**, vous entrez tout à la fois dans une ancienne république indépendante, un centre industriel et une ville de musées. Et vous aurez grandement de quoi occuper votre première journée ! Pour vous y retrouver, les « sentiers » pédestres vous emmènent dans le vieux Mulhouse ou dans le Nouveau Quartier. Vous pourrez vous amuser à y chercher les murs peints qui évoquent l'histoire de la ville. Promenades également, mais dans la nature, avec les **parcs** et **jardins** qui ponctuent la ville. Le soir, les lieux de nuit de cette ville étudiante vous laissent le choix des armes : cuisine locale, bars à bière et à whiskies, salles de concerts ou discothèques. Pour terminer votre découverte de la « ville aux cent cheminées », visitez l'un ou l'autre des musées industriels, parmi la Cité de l'Automobile la Cité du Train, le musée EDF Électropolis, le musée de l'Impression sur étoffes ou le musée du Papier peint.

Jour 2

En quittant Mulhouse, longez le Rhin pour découvrir l'étonnante église d'**Ottmarsheim**, et, dans un autre registre, son

bief et ses écluses, puis les richesses naturelles de la **Petite Camargue alsacienne**. Six sentiers balisés permettent d'observer les oiseaux de la réserve.

Jour 3

Traversez ensuite la frontière pour sillonner le **Markgräflerland**, en suivant la route badoise du Vin, depuis **Weil am Rhein**. En parcourant les superbes villages d'Efringen-Kirchen, **Bad Bellingen**, **Müllheim**, **Sulzburg** et **Staufien im Breisgau**, ne manquez pas de visiter une cave et de faire honneur à la gastronomie locale. Après avoir profité du panorama du Schauinsland, gagnez les environs de **Freiburg im Breisgau** pour y passer la nuit.

Jour 4

Visitez la belle cathédrale de Freiburg et promenez-vous dans la vieille ville où vous trouverez aisément de quoi déjeuner, avant d'explorer les collines du Kaiserstuhl. Puis passez la douane (aujourd'hui virtuelle), pour parcourir les remparts de



B. Rieger / hemis.fr

Mulhouse, passage de l'Hôtel-de-Ville.

Neuf-Brisach, ancienne place forte de Vauban, dont les rues à angle droit lui donnent un aspect très sobre. Rejoignez ensuite Colmar pour profiter de son ambiance nocturne.

Jour 5

Colmar est une ville typiquement alsacienne, où il fait bon flâner dans les rues aussi bien que sur les canaux. En période de Noël, impossible de manquer le marché. Après le déjeuner, saluez les jolies maisons à colombage et rejoignez **Guebwiller**, petite ville riche en architecture d'où est originaire l'inventeur du bleu Deck.

Jour 6

En revenant vers Mulhouse, initiez-vous au patrimoine rural et industriel local à l'**Écomusée d'Alsace**, où l'on passe facilement toute la journée (voir ci-contre). Soixante-dix maisons paysannes, minutieusement démontées puis remontées, ont servi à créer ce musée en plein air qui résume l'Alsace traditionnelle.



Le conseil de Bib

➔ Faites étape au camping de Mulhouse (p. 30) et utilisez les transports en commun pour la visite de la ville.

L'Écomusée d'Alsace

Infos pratiques

Ch. du Grosswald -
68190 Ungersheim -
☎ 03 8974 44 74 -
www.ecomusee-alsace.fr

Ouverture

Juil.-août : 10h-19h (21h mi-juil.-mi-août) ; juin : tj. sf lun. 10h-18h ; de fin mars à fin mai et de déb. sept. à déb. nov. : tj. sf lun.-mar. 10h-18h ; déc. 10h-18h.

Tarifs

14 € ; 4-14 ans 9,50 €.

Bon à savoir

Durée de la visite : ½ à 1 journée. Accessible aux poussettes et fauteuils roulants. Produits artisanaux.

Restauration

Restaurant La Taverne (avec terrasse), type winstub. Boulangerie.

Stationnement & aire de service

Aire de l'Écomusée d'Alsace

Parking de l'Écomusée -
☎ 03 89 74 44 74 -
Permanent sf période de gel.

Borne artisanale 🛠️ 🚻 🌿 :

Gratuit

25 🗺️ : 6€/j. Services : 🚻 🚫
📞 Règlement à l'hôtel les Loges
GPS : E 7.28587 N 47.85179

Non loin de Colmar, l'Écomusée d'Alsace est un grand musée vivant, qui raconte le quotidien dans un village alsacien du début du siècle dernier. Il est devenu aujourd'hui une référence en matière de sauvegarde, de présentation et d'animation du patrimoine. La visite permet de découvrir un véritable village constitué de 70 maisons paysannes authentiques avec ses fêtes traditionnelles, ses artisans, son école... À vous de pousser les portes et de découvrir expositions, ateliers et habitants ! Car certaines maisons sont habitées par des bénévoles qui, en costume, vivent comme au début du 20^e s. et racontent l'histoire de leur maison. Vous rencontrerez aussi le potier, le charron, le forgeron, le pêcheur, la cuisinière ou l'institutrice. Quant au barbier, il propose de raser nos visiteurs masculins gratuitement. Autant de rencontres colorées et sympathiques ! Trois rendez-vous réguliers étoffent la proposition du musée : langues régionales, artisanat et gastronomie, respectivement les 2^e, 3^e et 4^e samedis du mois.

Le village évolue avec les saisons. Les nombreuses fêtes paysannes ou religieuses, les moissons, les vendanges et autres manifestations culturelles rythment l'année et apportent chacune leur atmosphère.

Les enfants apprécient particulièrement les deux manèges anciens, les ateliers, les animaux de la ferme et mettre « la main à la patte » lors d'ateliers. Une visite instructive et ludique pour toute la famille ; un endroit où l'on aime revenir.

Aires de service & de stationnement

Breisach am Rhein (Allemagne)

Aire de Breisach am Rhein

Josef-Bueb-str. - ☎ +49 76 67 94 01 55

De déb. sept. à fin juil.

Borne sanistation    : 1€

80  - 72h : 6€/j.

Services :  

 Proche du centre ville (500 m)

GPS : E 7.5758 N 48.02966

Colmar

Voir le circuit précédent.

Fessenheim

Aire de Fessenheim

Allée de la Guyanne, proche de la piscine municipale et du centre bourg. -

☎ 03 89 48 60 02

Permanent.

Borne flot bleu    : 2,50€

20  - illimité : Gratuit

Services :  

 Piste cyclable à proximité. Jetons au restaurant Au Bon Frère et au Super U. Fermé en cas de gel

GPS : E 7.53139 N 47.91862

Freiburg im Breisgau (Allemagne)

Aire de Fribourg

Bissierstrasse - ☎ +49 76 12 02 51 39

Permanent.

Borne    : 1,50€

70  - 72h : 8€/j.

Services :  

 Transport en commun pour le centre-ville

GPS : E 7.82567 N 47.99966

Obermorschwihr

Le Vignoble

2 r. Principale, 6 km au sud de Colmar par la D 83 - ☎ 03 89 49 32 02

De déb. avr. à fin oct.

Borne artisanale    : 3€

6  : 6,40€/j.

Services :  

 Vue sur la plaine d'Alsace et la Forêt Noire.

GPS : E 7.2989 N 48.0178

Soultzmatz

Aire de Soultzmatz

R. Saint-Blaise (D 18bis) -

☎ 03 89 47 00 01

Borne eurorelais    : 2€

10  - illimité : Gratuit

 Fermé en période de gel

GPS : E 7.25095 N 47.95637

Thann

Aire de Thann

38 r. du Gén.-de-Gaulle -

☎ 03 89 37 96 20

Permanent.

Borne artisanale    : 4€

Services :   

 Fermé sam. matin (marché).

Stat. gratuit pl. du Bungert (15 CC), juste avant le pont

GPS : E 7.10473 N 47.81141

Ungersheim

Aire de l'Écomusée d'Alsace

Voir l'encadré p. précédente.

Vœgtlinshoffen

Domaine Gilbert Muller

29 r. Roger-Frémeaux -

☎ 03 89 49 36 39

De mi-mars à déb. nov.

Borne artisanale    : Gratuit

4  : Gratuit

GPS : E 7.28442 N 48.02177

Campings

Cernay

Les Cigognes

16 r. René Guibert, Accès : sortie rte de Belfort puis à dr. apr. le pont - ☎ 03 89 75 56 97 - De déb. avr. à fin sept. - 3,5 ha (138 empl.)

Tarif : (Prix 2013) 17€    (10A) - pers. suppl. 4,50€

 1 borne artisanale

Services :      

GPS : E 7.16876 N 47.80519

Colmar

Indigo L'ill

Accès : 2 km à l'est par N 415, rte de Fribourg - ☎ 03 89 41 15 94

De mi-avr. à déb. janv. - 2,2 ha (150 empl.)

Tarif : 19,80€    (10A) - pers. suppl. 4,20€

 borne artisanale

Loisirs :  

Services :      

GPS : E 7.38676 N 48.07838

Mulhouse

L'ill

1 r. Pierre de Coubertin, Accès : au sud-ouest, par autoroute A 36, sortie Dornach - ☎ 03 89 06 20 66

De déb. avr. à fin sept. - 5 ha (193 empl.)

Tarif : 19,45€    (10A) - pers. suppl. 5,15€

 borne eurorelais - 11  19,45€/j.

Loisirs : 

Services :      

GPS : E 7.32283 N 47.73424

Wattwiller

Les Sources

rte des Crêtes - ☎ 03 89 75 44 94

De mi-avr. à fin sept. - 15 ha (200 empl.)

Tarif : 32€    (6A) - pers. suppl. 7€

 borne artisanale - 5  14€/j. -

  17€

Loisirs :       

Services :      

GPS : E 7.16736 N 47.83675

Les bonnes adresses de Bib

Colmar

Voir également le circuit précédent.

✂ Le Caveau St-Pierre

24 r. de la Herse - ☎ 03 89 41 99 33 - www.lecaveausaintpierre-colmar.com - 12h-14h, 18h30-21h30 - fermé 10 j. en nov., 2 sem. en janv., dernière sem. de juin ; dim. soir-mar. midi - 22,50-40 €. Un petit coin de paradis que cette maison du 16^e s. à laquelle on accède par une jolie passerelle en bois enjambant la Lauch. Décor rustique fidèle à la tradition alsacienne et terrasse les pieds dans l'eau. Plats du terroir.

Fortwenger

32 r. des Marchands - ☎ 03 89 41 06 93 - www.fortwenger.fr - lun.-sam. 9h30-12h30, 13h30-18h30, dim. et j. fériés 10h-12h30, 13h-18h - fermé 25 déc., 1^{er} janv. et 3 sem. en janv. - autres adresses à Strasbourg, Kaisersberg. C'est à Gertwiller que Charles Fortwenger fonda en 1768 sa fabrique de pain d'épices mais c'est dans le magasin de Colmar que vous trouverez un large choix de savoureux produits accommodés de multiples façons : chocolat, miel, sucre glace, anis, cannelle... Également, spécialités régionales et souvenirs.

Illhaeusern

✂ À la Truite

17 r. du 25-Janvier - ☎ 03 89 71 83 51 - www.restaurant-alatruite.com - tlj sf mar. soir et merc. - déj. 13 € - 21-47 €. Cette maisonnette des années 1950, au bord de l'eau, déploie sa terrasse le long de la rivière en été. Vous y serez bien accueilli et vous vous installerez dehors ou dans une salle colorée pour savourer une cuisine simple et sans chichis. Formule intéressante à déjeuner.

Mulhouse

✂ Wistuwu zum Sauwadala

13 r. de l'Arsenal - ☎ 03 89 45 18 19 - www.restaurant-sauwadala.com - tlj sf lun. midi et dim. 12h-14h, 19h-1h30 - formule déj. 14,20 € - 18,50-26,50 €. La façade de ce restaurant situé au cœur du vieux Mulhouse est si typique que vous ne pourrez la rater. Collection de cochons en réduction (clin d'œil à l'enseigne), chopes de bière au plafond et nappes vichy composent le cadre de cette sympathique adresse. On y sert une cuisine aux accents alsaciens.

📍 Offices de tourisme

Colmar

32 cours Ste-Anne - ☎ 03 89 20 68 92 - www.ot-colmar.fr - juil.-août : 9h-18h, dim. et j. fériés 10h-13h; avr.-juin, sept.-oct. et marchés de Noël : 9h-18h, dim. et j. fériés 10h-13h; reste de l'année : 9h-12h, 14h-18h, dim. et j. fériés 10h-13h - fermé 25 déc. et 1^{er} janv.

Forêt-Noire

Habsburgerstr. 132 - D-79104 Freiburg - ☎ 00 49 (0) 761 89 64 60 - www.foretnoire.info.

Mulhouse

1 av. Robert-Schuman - ☎ 03 89 35 48 48 - www.tourisme-mulhouse.com - 10h-13h, 14h-18h - fermé 1^{er} janv., 1^{er} Mai, 25 déc. ; dim. ap.-m. de déb. janv. à fin mars et de déb. oct. à fin nov.



Colmar, la Petite Venise.